KOMISIA

ROZHODNUTIE KOMISIE

z 20. októbra 2006

o uverejnení odkazu na normu EN 848-3:1999 „Bezpečnosť drevárskych strojov - Jednostranné profilovacie frézovačky – Časť 3: Číslicovo riadené (NC) vŕtačky a horné frézovačky“ v súlade so smernicou Európskeho parlamentu a Rady 98/37/ES, s obmedzením

[oznámené pod číslom K(2006) 4901]

(Text s významom pre EHP)

(2006/704/ES)

KOMISIA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na smernicu Európskeho parlamentu a Rady 98/37/ES z 22. júna 1998 o aproximácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa strojových zariadení [1], a najmä na jej článok 6 ods. 1,

so zreteľom na stanovisko stáleho výboru zriadeného podľa článku 5 smernice Európskeho parlamentu a Rady 98/34/ES z 22. júna 1998 o postupe pri poskytovaní informácií v oblasti technických noriem a predpisov a pravidiel o službách informačnej spoločnosti [2],

Keďže:

(1) Ak sa vnútroštátna norma transponujúca harmonizovanú normu, na ktorú odkaz bol uverejnený v *Úradnom vestníku Európskej únie*, vzťahuje na jednu alebo viac základných zdravotných a bezpečnostných požiadaviek stanovených v prílohe I k smernici 98/37/ES, predpokladá sa, že stroj zhotovený v súlade s touto normou spĺňa príslušné základné požiadavky.

(2) Odkaz na normu EN 848-3:1999 týkajúcu sa bezpečnosti drevárskych strojov, prijatú 1. júla 1999 Európskym výborom pre normalizáciu (CEN), bol uverejnený v *Úradnom vestníku Európskej únie* [3].

(3) Po tom ako Švédsko podalo formálnu námietku, sa Komisia na základe rozhodnutia 2002/1002/ES [4] rozhodla, že z *Úradného vestníka Európskej únie* nestiahne odkaz na normu EN 848-3:1999. Preto norma EN 848-3:1999 naďalej poskytovala predpoklad zhody so základnými bezpečnostnými požiadavkami stanovenými v smernici 98/37/ES.

(4) V súvislosti s formálnou námietkou, ktorú podalo Švédsko, Komisia poverila Európsku organizáciu pre normalizáciu (CEN) zmenením a doplnením normy EN 848-3:1999 do 1. januára 2005 s cieľom venovať väčšiu pozornosť riziku odletovania častí a inštalácii ochranných častí, ktorými sa zabezpečí zvýšená ochrana.

(5) Podľa článku 6 ods. 1 smernice 98/37/ES podalo Nemecko 28. júla 2005 formálnu námietku proti norme EN 848-3:1999.

(6) Po preskúmaní normy EN 848-3:1999 Komisia zistila, že nespĺňa základné zdravotné a bezpečnostné požiadavky uvedené v 1.1.2 písm. a) (Princípy integrovanej bezpečnosti), 1.3.2 (Riziko zničenia počas prevádzky), 1.3.3 (Ohrozenie, spôsobené padajúcimi alebo odletujúcimi predmetmi) a 1.4.1 (Všeobecné požiadavky na ochranné kryty a ochranné zariadenia) prílohy k smernici 98/37/ES. Špecifikácie normy EN 848-3:1999 stanovené v ustanovení 5.2.7.1.2 písm. b), odseky 1 až 6, ktoré sa týkajú vlastností a výberu materiálov pre ochranné závesy, najmä deliace závesy, nezabraňujú dostatočne predvídateľnému odletovaniu časti nástrojov.

(7) CEN ešte nezmenil ani nedoplnil normu EN 848-3:1999, ako sa to vyžaduje v normalizačnom mandáte č. 311 udelenom v zmysle smernice 98/37/ES.

---

[1] Ú. v. ES L 207, 23.7.1998, s. 1. Smernica zmenená a doplnená smernicou 98/79/ES (Ú. v. ES L 331, 7.12.1998, s. 1).

[2] Ú. v. ES L 204, 21.7.1998, s. 37. Smernica naposledy zmenená a doplnená Aktom o pristúpení z roku 2003.

[3] Ú. v. ES C 110, 15.4.2000, s. 38.

[4] Ú. v. ES L 349, 24.12.2002, s. 103.

(8) Kým sa nezmení a nedoplní norma EN 848-3:1999, v záujme bezpečnosti a právnej istoty, by sa preto k odkazu na normu uverejnenú v *Úradnom vestníku Európskej únie* malo priložiť primerané upozornenie. Členské štáty by do svojich vnútroštátnych noriem, ktorými sa táto harmonizovaná norma transponuje, mali doplniť rovnaké upozornenie.

(9) Odkaz na normu EN 848-3:1999 by sa mal zodpovedajúcim spôsobom nahradiť,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Uverejnenie odkazu na normu EN 848-3:1999 „Bezpečnosť drevárskych strojov – Jednostranné profilovacie frézovačky – Časť 3: Číslicovo riadené (NC) vŕtačky a horné frézovačky“ v Úradnom vestníku Európskej únie sa nahrádza textom uvedeným v prílohe.

Článok 2

Ak podľa článku 5 ods. 2 smernice 98/37/ES členské štáty uverejnia odkaz na vnútroštátnu normu, ktorou sa transponuje harmonizovaná norma EN 848-3:1999, doplnia jeho uverejnenie rovnakým upozornením, ako je uvedené v prílohe k tomuto rozhodnutiu.

Článok 3

Toto rozhodnutie je určené členským štátom.

V Bruseli 20. októbra 2006

Za Komisiu

Günter VERHEUGEN

podpredseda

PRÍLOHA

„(Uverejnenie názvov a odkazov na harmonizované normy podľa smernice)

ESO ([1])	Odkaz na harmonizovanú normu a jej názov (a referenčný dokument)	Prvé uverejnenie v Ú. v.	Odkaz na starú normu	Dátum ukončenia predpokladu zhody so starou normou Poznámka 1
CEN	EN 848-3:1999 ‚Bezpečnosť drevárskych strojov - Jednostranné profilovacie frézovačky – Časť 3: Číslicovo riadené (NC) vŕtačky a horné frézovačky'	15.4.2000	—	

Upozornenie: Pokiaľ ide o vlastnosti materiálov a ich výber pre ochranné kryty, najmä deliace závesy, toto uverejnenie sa netýka ustanovení 5.2.7.1.2 písm. b), odseky 1 až 6 uvedenej normy, uplatňovanie ktorej neposkytuje predpoklad zhody so základnými zdravotnými a bezpečnostnými požiadavkami uvedenými v 1.3.2 a 1.4.1 prílohy I k smernici 98/37/ES v súlade so základnou zdravotnou a bezpečnostnou požiadavkou v 1.1.2 písm. a) uvedenej prílohy.

([1]) ESO: Európska normalizačná organizácia
— CEN: rue de Stassart 36, B-1050 Brusel, tel. (32-2) 550 08 11; fax (32-2) 550 08 19 (http://www.cenorm.be)
— CENELEC: rue de Stassart 35, B-1050 Brusel, tel. (32-2) 519 68 71; fax (32-2) 519 69 19 (http://www.cenelec.org)
— ETSI: 650, route des Lucioles, F-06921 Sophia Antipolis, tel. (33) 492 94 42 00 ; fax (33) 493 65 47 16 (http://www.etsi.org)

Poznámka 1 Dátum ukončenia predpokladu zhody bude vo všeobecnosti dátumom stiahnutia starej normy stanoveným Európskou organizáciou pre normalizáciu, ale používatelia týchto noriem sa však upozorňujú na to, že v niektorých výnimočných prípadoch tomu môže byť inak.

Poznámka 2.1 Nová (alebo zmenená a doplnená) norma má ten istý rozsah ako stará norma. V stanovenom dátume prestáva stará norma poskytovať predpoklad zhody so základnými požiadavkami smernice.

Poznámka 3 V prípade zmien a doplnení je referenčnou normou norma EN CCCCC:YYYY, jej predchádzajúce zmeny a doplnenia, ak nejaké existujú, a nová uvedená zmena a doplnenie. Stará norma (stĺpec 3) preto pozostáva z normy EN CCCCC:YYYY a z jej predchádzajúcich zmien a doplnení, ak nejaké existujú, ale bez novej uvedenej zmeny a doplnenia. V stanovenom dátume prestáva stará norma poskytovať predpoklad zhody so základnými požiadavkami smernice.

Poznámka 4 Predpoklad zhody pre výrobok sa dosiahne dodržiavaním požiadaviek časti 1 a príslušnej časti 2, keď táto časť 2 je takisto na zozname uverejnenom v Ú. v. v zmysle smernice 98/37/ES.

Poznámka:

— Všetky informácie týkajúce sa dostupnosti noriem je možné získať buď od európskych organizácií pre normalizáciu, alebo od národných orgánov pre normalizáciu, ktorých zoznam je uvedený v prílohe k smernici Európskeho parlamentu a Rady 98/34/ES ([1]) ktorá bola zmenená a doplnená smernicou 98/48/ES ([2]).

— Uverejnenie odkazov v *Úradnom vestníku Európskej únie* neznamená, že normy sú k dispozícii vo všetkých jazykoch Spoločenstva.

— Tento zoznam nahrádza všetky predchádzajúce zoznamy uverejnené v *Úradnom vestníku Európskej únie*. Komisia zabezpečuje aktualizáciu tohto zoznamu.

Viac informácii o harmonizovaných normách nájdete na internetovej stránke http://europa.eu.int/comm/enterprise/newapproach/standardization/harmstds/

([1]) Ú. v. ES L 204, 21.7.1998, s. 37.
([2]) Ú. v. ES L 217, 5.8.1998, s. 18.“